

15° Festival Internacional de cine LesBiGayTrans de Paraguay

BASES y CONDICIONES

1. Pueden participar materiales audiovisuales de cualquier duración, cuyo contenido sea de temática Lésbica, Gay, Travesti, Transexual, Transgénero, Bisexual o Intersex. El formato preferido es mp4 o mov en estéreo, vía descarga en línea.
2. Completar el formulario [Ficha de Inscripción / Application Form](#) y enviar una copia del material para pre-selección, el envío debe ser a través de las siguientes plataformas Movibeta - [festhome.com](#) o [clickforfestivals.com](#), o con algún visualizador online al correo electrónico aireanafestival@gmail.com
3. Se aceptan únicamente trabajos cinematográficos en español o subtítulos al español. El Festival no se encarga de la traducción ni subtitulación de las películas participantes.
4. Adjuntar al menos una fotografía digital de la obra.
5. La Selección Oficial se publicará a partir del 1 julio de 2019.
6. **Categoría nacional:** Pueden participar paraguayas/os que residan en Paraguay o vivan en el exterior. Un jurado integrado por especialistas otorgará la “Concha de oro” al mejor material audiovisual nacional, y reconocimientos a todas las producciones nacionales recibidas. La decisión del jurado será inapelable y éste podrá declarar desierto los premios.
7. **Categoría internacional:** pueden participar realizadoras/es de cualquier parte del mundo. Los materiales internacionales compiten por el “premio del público”, se otorgará un reconocimiento al mejor cortometraje, largometraje y documental.
8. La organización dará a conocer los materiales ganadores y notificará a las personas responsables.
9. Mediante la inscripción de la obra se autoriza a Aireana su exhibición en la ciudad de Asunción y las distintas ciudades de Paraguay donde se presente el festival de manera itinerante.

Aireana, grupo por los derechos de las lesbianas, organizadora de la 15ª edición del Festival Internacional de cine LesBiGayTrans de Asunción te da la bienvenida.

15th LesBiGayTrans International Movie Festival in Paraguay

TERMS AND CONDITIONS

1. Audio-visual materials of any length can participate. The story must have a Lesbian, Gay, Transsexual, Transgender, Bisexual, or Intersex plot. To receive materials, the preferred format is MP4 or MOV (stereo) the materials are downloaded online.
2. To register [Ficha de Inscripción / Application Form](#) you should fill out the registration forms and then send a copy of your work for pre-selection. To send your materials you can use Movibeta, [festhome.com](#) or [clickforfestivals.com](#). You can also use another video-sharing platform and send it to the following email: aireanafestival@gmail.com.
3. Only materials in Spanish or with Spanish subtitles will be accepted.
4. You should attach at least one digital photograph of your work.
5. The official selection will be published in Aireana's website in 1 July 2019.
6. **Award for national materials:** For this category Paraguayans living in Paraguay or abroad can participate. A panel of people specialized in filmmaking will award the "2019 Golden Shell" to the best national audio-visual material. All the national audio-visual materials will receive certificates of recognition for their participation. The panel decisions cannot be appealed and the panel has the right to refuse choosing a winner if the materials lack the required standards.
7. **Award for international materials:** in this category participants from all nationalities are welcome. The "People's Choice Award" will be given to the best international short-film, feature film and documentary.
8. The organization committee will publish the names of the awardees on its website and will also notify the winners.
9. When you register your work you authorize Aireana to exhibit it in Asuncion and other cities in Paraguay where the 15th edition of the LesBiGayTrans festival may take place.

Aireana, Lesbian Rights Group welcomes you to the 15th edition of the LesBiGayTrans International Movie Festival.